

Benutzer- und Wartungsheft



Scannen Sie des
QR-Kodes und
schauen Sie die
Website, um mehr
detaillierte Info zu
haben.



Emme Antincendio S.r.l.
www.emme-italia.com

Via del Molino, 40 - 52010 Corsalone (AR) - Italy - info@emme-italia.com - Tel. +39.0575.511320
Altre sedi Emme Antincendio s.r.l. in Italia : Milano - Padova - Reggio Emilia - P.IVA/ C.F. 11208251006 - R.E.A. FI-632545

EMME 5 - 23052-1 : tragbare Feuerlöscher, 5 kilos Kohlendioxid



- ZYLINDER
Aluminiumlegierung AA6061,
außen pulverbeschichtet,
rot Ral 3000 Farbe.
- LÖSCHMITTEL
99,99 % Kohlendioxid (CO₂)
- VENTIL
CPF M. 25x2, Messinggehäuse, Hebel
rot lackiert Ral 3000.
- RATING
Brandschutzklasse B (brennbare Flüssig-
keiten)

© VIETATA LA RIPRODUZIONE

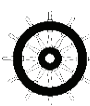
Hinweis: Bild zu Illustrationszwecken, das gekaufte Produkt kann vom Foto abweichen

5 kg Kohlendioxid-Feuerlöscher, Einsatztemperatur von -30°C bis +60°C, hergestellt gem.

UNI EN 3-7 (D.M. 7.1.2005), zertifiziert nach der Druckgeräterichtlinie PED 2014/68/EU.

Alle Feuerlöscher sind freiwillig mit einer Produktqualitätskontrolle zertifiziert, die von Bureau Veritas Italien garanti-
ert wird. Kann an stromführenden elektrischen Geräten bis zu 1.000 V in einem Mindestabstand von 1 Meter

ZUGELASSENE/ZERTIFIZIERTE FEUERLÖSCHER:



RATING:



113

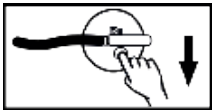
File name	Type of document	Fire Extinguisher Model	Date	Rele.	Check	Rev.	Pag.
23052-1_Libretto utente	Libretto uso e manutenzione utente	23052-1	13/01/2021	M.R		1	1 of 2

EMME 5 - 23052-1 : tragbare Feuerlöscher, 5 kilos Kohlendioxid

TECHNISCHE DATA

RATING	113 B
LÖSCHMITTEL	Biossido di Carbonio 99,99 % (CO ₂)
TEMPERATUR	-20°C / +60°C
NOMINALGEWINN	5 Kg
GESAMT-GEWICHT	~ 12 Kg
GRÖÖE	Altezza (base - valvola) 670 +/- 5 mm Diametro (involucro) 152 +/- 2 mm
SPRITZE	~ 15 secondi

VERWENDUNGSWEISE



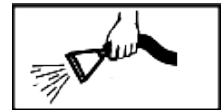
1) SICHERHEITSSTIFT
ENTFERNEN



2) SCHLAUCH FESTHAL-
TEN



3) GRIFFSHEBEL ZUSAM-
MENDRÜCKEN



4) DÜSE AUF BRANDGRUND
AUSRICHTEN DIE FLAMMEN

Befolgen Sie die auf dem Etikett des Hauptfeuerlöschers aufgedruckte Betriebsanleitung:

VORSICHT: Den Strahl nicht auf Personen richten. Wenn Sie in geschlossenen Räumen sprühen, lüften Sie den Raum nach dem Gebrauch. Der Feuerlöscher kann an stromführenden elektrischen Geräten verwendet werden bis zu 1.000 V in einem Mindestabstand von 1 Meter verwendet werden.

INSTALLATION UND INBETRIEBNAHME

Die Installation des Feuerlöschers muss gemäß den geltenden Vorschriften erfolgen.

Der Feuerlöscher muss auf einem stabilen und sicheren Ständer mit einem Griff in einer empfohlenen Höhe von maximal 110 cm angebracht werden. Der Feuerlöscher muss frei von Hindernissen sein und durch ein Kennzeichnungsschild gekennzeichnet sein.

Es wird empfohlen, ihn an einem trockenen und wettergeschützten Ort aufzustellen.

In geschlossenen Räumen wird die Installation von Feuerlöschern mit einem Löschmittel auf Wasserbasis empfohlen. Der Feuerlöscher für den Raumschutz muss innerhalb von 6 Monaten ab dem in der Konformitätserklärung des Herstellers angegebenen Herstellungs- und/oder Inverkehrbringungsdatum von qualifiziertem und befugtem Personal gemäß den geltenden Vorschriften in Betrieb genommen werden.

WARTUNG FÜR PRODUKTGARANTIE

Die Wartung des Produkts liegt in der Verantwortung der verantwortlichen Person.

Es wird empfohlen, alle drei Monate ab dem Datum der Inbetriebnahme eine Sichtprüfung des Wirkungsgrades vorzunehmen, sofern die geltenden Vorschriften nichts anderes vorsehen.

Es ist ratsam: die korrekte Position des Feuerlöschers zu überprüfen, dass er sich in einer sicheren und stabilen Position befindet und frei von Gebrauchshindernissen ist; den Feuerlöscher durch ein spezielles Schild zu kennzeichnen; seine strukturelle Unversehrtheit sicherzustellen und zu überprüfen, dass er frei von Schäden ist.

Die strukturelle Unversehrtheit des Feuerlöschers ist zu überprüfen und es ist zu kontrollieren, dass er nicht beschädigt ist; es ist zu überprüfen, ob die Originaldokumentation vorhanden ist.

Alle Instandsetzungsarbeiten und Kontrollen an den Geräten dürfen nur von kompetentem und befugtem Personal durchgeführt werden, das im Besitz der für die Durchführung der Arbeiten erforderlichen Unterlagen ist, um die Leistungsbeständigkeit des Produkts zu gewährleisten.

Jegliche Manipulationen oder Eingriffe durch nicht autorisiertes Personal führen zum Erlöschen der Produktgarantie.

File name	Type of document	Fire Extinguisher Model	Date	Rele.	Check	Rev.	Pag.
23052-1_Libretto utente	Libretto uso e manutenzione utente	23052-1	13/01/2021	M.R		1	2 of 2